

## PROGRAMM DER JUBILÄUMSVERANSTALTUNG

### BEGRÜSSUNG:

**DR ELLEN UEBERSCHÄR**

VORSTAND DER HEINRICH-BÖLL-STIFTUNG, BERLIN

**IRENE HAHN-FUHR**

LEITERIN DER HEINRICH-BÖLL-STIFTUNG IN WARSCHAU

#15JahreHbsWarschau & #100JahreBöll

### GRUSSWORT:

**ROLF NIKEL**

BOTSCHAFTER DER BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND IN POLEN

### DEBATTE:

„EINMISCHUNG ERWÜNSCHT. WIE KANN HEINRICH BÖLLS MOTTO IN DER HEUTIGEN WELT VERWIRKLICHT WERDEN? VERANTWORTUNG UND ENGAGEMENT AUS DER PERSPEKTIVE POLENS, DEUTSCHLANDS UND EUROPAS”

**DR ELLEN UEBERSCHÄR**

VORSTAND DER HEINRICH-BÖLL-STIFTUNG, BERLIN

**PROF. LESZEK ŻYLIŃSKI**

PROFESSOR DER NICOLAUS-COPERNICUS-UNIVERSITÄT, THORN

**BASIL KERSKI**

DIREKTOR DES EUROPÄISCHEN SOLIDARNOŚĆ-ZENTRUMS, DANZIG

**SYLWIA CHUTNIK**

FEMINISTISCHE PUBLIZISTIN UND SCHRIFTSTELLERIN, WARSCHAU

### MODERATION

**KAJA PUTO**

KORPORACJA HA!ART

### EMPFANG BEI LIVEMUSIK

Die Veranstaltungssprachen sind Deutsch und Polnisch mit englischer Simultanübersetzung

| 14. DEZEMBER 2017 UM 17:30 UHR | MARZYCIELE I RZEMIEŚLNICY |  
UL. BRACKA 25, WARSCHAU | 3. STOCK

100  
15

## PROGRAM PRZYJĘCIA JUBILEUSZOWEGO

### PRZYWITANIE:

**DR ELLEN UEBERSCHÄR**

CZŁONKINI ZARZĄDU FUNDACJI IM. HEINRICH BÖLLA, BERLIN

**IRENE HAHN-FUHR**

DYREKTORKA FUNDACJI IM. HEINRICH BÖLLA W WARSZAWIE

#15lathbsWarszawa & #100latBoell

### ŻYCZENIA JUBILEUSZOWE:

**ROLF NIKEL**

AMBASADOR REPUBLIKI FEDERALNEJ NIEMIEC W POLSCE

### DEBATA:

„NALEŻY SIĘ WTRĄCAĆ – JAK MOTTO HEINRICH BÖLLA MOŻNA REALIZOWAĆ WE WSPÓŁCZESNYM ŚWIECIE? ODPOWIEDZIALNOŚĆ I ZAANGAŻOWANIE Z PERSPEKTYWY POLSKI, NIEMIEC I EUROPY”

**DR ELLEN UEBERSCHÄR**

CZŁONKINI ZARZĄDU FUNDACJI IM. HEINRICH BÖLLA, BERLIN

**PROF. LESZEK ŻYLIŃSKI**

PROFESOR UNIWERSYTETU MIKOŁAJA KOPERNIKA, TORUŃ

**BASIL KERSKI**

DYREKTOR EUROPEJSKIEGO CENTRUM SOLIDARNOŚCI, GDAŃSK

**SYLWIA CHUTNIK**

FEMINISTYCZNA PUBLICYSTKA I PISARKA, WARSZAWA

### MODERACJA:

**KAJA PUTO**

KORPORACJA HA!ART

### BANKIET PRZY MUZYCE NA ŻYWO

Spotkanie odbędzie się w języku polskim i niemieckim –  
zapewniamy tłumaczenie symultaniczne na język polski, niemiecki i angielski.

| 14 GRUDNIA 2017 O GODZ. 17:30 | MARZYCIELE I RZEMIEŚLNICY |  
UL. BRACKA 25 W WARSZAWIE | III PIĘTRO